

「オンライン伊勢志摩研修」

～神々のおわします美味し国をガイドする～

2021年6月25日（金）（一社）日本観光通訳協会（JGA）第二支部研修のお知らせ
JGA 第二支部運営委員会

日本の神道の頂点に立つ伊勢神宮には、日本国内外から多くの観光客が訪れます。そこには日本人が世界に誇るべき精神性や生き方の基盤となる神道があるからです。これを正しく理解し、説明することは日本のガイドとしては必須であり、天照大神、豊受大神のみならず八百万の神々のお住まいをガイドするには知っておくべきルールもあります。それを知らずに海外のお客様に神道の何たるか、延いては日本人の何たるかをお伝えすることはできません。

さらにこの地区には昔から、そして今も息づく海女文化があります。令和元年5月20日「海女（Ama）に出逢えるまち 鳥羽・志摩～素潜り漁に生きる女性たち」が日本遺産に登録され、ますます注目を高めている海女文化。コロナ後の復活インバウンドでは、地方の独特な文化が注目を集めることが予想されています。まさに、伊勢神宮も、伊勢志摩の海女文化も、2000年を超える歴史があり、奥が深く、ガイドとして語る魅力にあふれています。

今回講師をしていただきますのは、三重県在住で、伊勢志摩をメインにガイドされていますJGA正会員の小林ひろみさん。富裕層への対応はもちろん、マニアックな体験のガイド経験も豊富で、地元愛に溢れ、行政とも協力し、伊勢志摩の発展に大いにご尽力されています。そんな小林さんに、伊勢神宮とは、参拝のルール、伊勢志摩地方の歴史と文化についてご講義頂きます。お客様と一緒に「感動と発見」をシェアできるようなガイディングのコツをぜひこの研修で学んでください！

<日 時>2021年6月25日（金）14:00～16:00 ※オンライン

<定 員>90名（先着順）、定員に達し次第締め切り

<最低催行人数> 20名 ※6月4日までに20名に達しない場合は催行中止

<参加資格>全国通訳案内士。ZOOM 使用可能者。※接続に不安のある方は、ZOOM 接続テストをお受けください。

<参加費> JGA 会員 1,500 円、非会員 2,500 円 ※コロナ禍会員助け合い価格

<内 容>

13:30～13:50 入室（出来るだけ開始10分前までにお入りください。）

14:00～14:05 開始の挨拶、講師紹介

14:05～15:00 伊勢神宮（外宮、内宮、おかげ横丁、二見興玉神社）

15:00～15:45 御木本真珠島と海女文化

15:45～15:55 質疑応答

15:55~16:00 終わりの挨拶、写真撮影

〈申込開始〉JGA 会員：2021 年 5 月 14 日（金）10:00（厳守、事前申し込みは無効）

非会員：2021 年 5 月 17 日（月）10:00（厳守、事前申し込みは無効）

〈申込締切〉2021 年 6 月 21 日（月）13:00（厳守）※会員、非会員共

〈申込方法〉下記申し込み URL にアクセスし、URL 内申し込みサイトにある以下の項目を漏れなく入力してお申し込み下さい。

<申し込みページ>

JGA 会員の方 URL :

https://docs.google.com/forms/d/1wLPoo_c1rLCyCWo-7D8ZZ02q6tatRlv34RMH850awcc/edit

非会員の方 URL :

<https://docs.google.com/forms/d/1p03pAPZSQia6RYKdZ77te7idaTY2-IJszspGwTx3HS4/edit>

- ① 氏名
- ② よみがな
- ③ 携帯電話番号（当日連絡可能なもの）
- ④ 居住都道府県
- ⑤ メールアドレス
- ⑥ 登録言語
- ⑦（非会員のみ）全国通訳案内士登録証番号
- ⑧（非会員のみ）今後 JGA から研修等のご案内を希望しますか？ [はい/いいえ（いずれか）]
- ⑨ ZOOM 接続テスト希望【有/無】 記入例：有 ①6/23 21:00
※ZOOM システムを未使用の方は、下記いずれかの日の指定時間にテスト願います。
接続 URL は、仮受付のご案内に記載いたします。
①6/23(水) 20:00、20:30、21:00、21:30
②6/24(木) 10:00、10:30、11:00、11:30
- ⑩伊勢志摩に関する質問（自由記載）

※ 定員内の申し込みは仮受け付けとなります。参加者が 20 名に達した時点で催行決定となり、改めて振り込みのご案内をいたします。案内が届きましたら、下記要領に従い、すみやかに振り込みください。参加費のお振込完了を以て正式にお申し込み受け付けと致します。6 月 4 日（金）までに参加者が 20 名に達しない場合は残念ながら催行中止となります。あらかじめご了承ください。

<振り込み要領>

◎振込額：JGA 会員 1,500 円 非会員 2,500 円

◎振込先：三井住友銀行丸ノ内支店（245）普通 口座番号：0986149

◎名義：イツパンシヤダンハウジンニホンカンコウツウヤクキョウカイ ケンシユウ

※お名前の後に、「イセシマ」とご入力ください。（例：JGA タロウ イセシマ）

※振込手数料はご負担願います。

※領収証は発行いたしません。ATM 明細、またネットバンキングの振り込み内容明細をそのまま領収証としてご利用ください。

【重要なご注意】

- (1) 参加費振込（受付完了）後の返金はできかねますのでご了承下さい。
申し込み後に他の方との交代はできません。予めご了承ください。
- (2) 準備の関係上、極力キャンセルは避けて頂きたくご協力をお願いします。やむなくキャンセルされる際は、出来るだけ早く JGA 事務局へご連絡ください。
- (3) キャンセル料：申し込み締め切り（6月21日（月）13:00）以降にキャンセルされた場合は、振込前でも100%参加費を申し受けます。その場合は6月28日（月）までに指定口座に振り込んで頂きますようお願い致します（手数料ご負担）。

【オンライン参加のご注意】

- (1) 研修2日前に、JGA 事務局から ZOOM ミーティング参加のための URL をメールでお送りします
- (2) 当日はできる限り 13:30~13:50 の間にご入室ください。ギリギリにご入室されると研修開始に間に合わない場合がございます。
- (3) 必ずお名前（申し込み名）を表示してください。ご本人確認ができるまでご入室頂けません。
- (4) 参加中はミュート、ビデオはオフをお願いします。
- (5) 当日のご質問やご意見はチャットでお寄せいただきます。
- (6) ZOOM に不慣れな方は、ZOOM 接続テストをお受けください。当日接続不良による返金はありません。※仮受付のご案内で接続 URL をお知らせいたします。

※ JGA 事務局は土・日・祝日は休日となりお電話での連絡が出来ません。ご連絡が遅れることもあり得ますので、どうぞご了承下さい。

◎ 申し込みについてのお問い合わせは JGA 事務局まで。

◎ 内容についてのお問い合わせは、第二支部 丹羽まで。kirikiri0416@icloud.com

以 上

一般社団法人 日本観光通訳協会

〒101-0024

東京都千代田区神田和泉町 1-6-1 インターナショナルビル 603 号室

電話番号 03-3863-2895 （ツーヤクゴー）

FAX 番号 03-3863-2896

E-mail : info@jga21c.or.jp

URL : <http://www.jga21c.or.jp/>